

№ 023/380  
«25» 09 2021 y.

To / Внимание: **Manufacturers and Suppliers / Производителям и Поставщикам**

**COMMERCIAL QUOTATION REQUEST / КОММЕРЧЕСКИЙ ЗАПРОС**

Items / Наименование	По приложению / As per attached annex
Terms of Delivery / Условия поставки	DAP (INCOTERMS-2020): 1) "Shurtan GCC" LLC, Shurtan settlement, Guzar district, Kashkadarya region, 180300, Republic of Uzbekistan. / ООО «Шуртанский ГХК», пос. Шуртан, Гузарский р-н, Кашкадарьинская обл., 180300, РУз. 2) "Kengsoy" railway station (station code 732602), Uzbekistan Railways / ж.д. станция «Кенгсой», (код станции 732602), Узбекистон Темир Йуллари.
Packaging / Упаковка	In accordance with manufacturers packaging specification / Согласно стандартам завода изготовителя
Terms of payment / Условия оплаты	100% payment after delivery or doc. Letter of Credit / Документарный аккредитив или 100% оплата по факту поставки
Delivery period / Срок поставки	
Required application/ Требуемые приложения	- Technical specification / Техническая спецификация - Tariff or Customs codes for the goods / Коды по ТН ВЭД товара - Cost of Insurance / Стоимость страховки - Cost of transportation / транспортные расходы - Package and dimensions / тип и габариты упаковки - Country of origin / Страна происхождения

**NOTE! The offer granted for producer/supplier, which has provided the best price and delivery options.**

THIS IS AN INQUIRY, NOT AN ORDER.  
PLEASE, REPLY PROMPTLY!

**Contact person for commercial  
and technical questions:**

Best regards,

Mr. Khasan Rozikov

International Purchase Department

Tel./Fax: +998 (75) 5524209

E-mail: [rozikov@sgcc.uz](mailto:rozikov@sgcc.uz)

[kh.rozikov@gmail.com](mailto:kh.rozikov@gmail.com)

**A. Mavlonov**  
Deputy General Director



**Available weekdays | Mon.–Fri.  
9:00-16:00 hrs. (GMT+5)**



## Приложение к коммерческому запросу / Annex to the commercial request

№	Name of the item / Наименование товара	Model / Модель	Unit / Ед. Изм.	Quantity / Кол-во
1	Мигающая лампа / Flash lamp (p/n 8666)	Модели анализаторов 45C H <sub>2</sub> S/SO <sub>2</sub>		
		Основные характеристики Диапазон измерения / Range – 0-1.0ppm Рабочая температура / Temperature range – 20-30°C Срок годности / Expiration date – 8760 hours Гарантия / Warranty – 12 months	pc / шт	1
2	Srubbing Materials (Soda Lime Purafil) /Фильтр сорбент	Модель анализатора 45C H <sub>2</sub> S/SO <sub>2</sub> .		
		Диапазон измерения/range - 0-1,0ppmРабочая температура/temperature range -20-300 C	pc / шт	1
3	Srubbing Materials (CHARCOAL) /Фильтр сорбент	Модель анализатора 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub> .		
		контролирует температуру конвертора.Диапазон измерения/range -0,05-1,0ppm	pc / шт	1
4	Контроллер температуры / Temperature controller	Модели анализаторов 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub>		
		Контролирует температуру конвертора. Диапазон измерения/ Range – 0.05-1.0 ppm	pc / шт	1
5	Термопара / Thermo Couple (p/n 9204)	Модель анализатора 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub>		
		Рабочая температура / Temperature range – 15-35°C Срок годности / Expiration date – 36 months	pc / шт	1
6	Блок питания / Power Supply Board (Assy p/n 8931 Bd DWq 42p)	Модель анализатора 48 C CO		
		Основные характеристики Диапазон измерения / Range – 0-1 to 100ppm Рабочая температура / Temperature range – 20-30°C Срок годности / Expiration date – 36 months	pc / шт	1
7	Фильтр сорбент / Soda Lime Purafil p/n 7075	Модели анализаторов 45C H <sub>2</sub> S/SO <sub>2</sub> , 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub> , 48 C CO		
		Натронная известь – используется для удаления оксидов азота. Срока годности / Expiration date – 12 months	pc / шт	1
8	Фильтр сорбент / CHARCOAL p/n 4157	Модели анализаторов 45C H <sub>2</sub> S/SO <sub>2</sub> , 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub> , 48 C CO		
		Активированный уголь – используется для удаления углеводородов, озона и сернистого ангидрида. Срока годности / Expiration date – 12 months	pc / шт	1
9	Запасные части насоса / Pump Rebuild Kit p/n 8606	Модели анализаторов 45C H <sub>2</sub> S/SO <sub>2</sub> , 42C NO-NO <sub>2</sub> -NO <sub>x</sub> , 48 C CO		
		Top plate / Верхняя часть Flapper plate / Откидной клапан Bottom plate / Нижняя часть Diaphragm / Диафрагма	pc / шт	2

**Подробное техническое описание в приложенном техническом задании**  
**Detailed technical definitions of items available in TECHNICAL ASSIGNMENT attached**